

Table 3B: Canada's Financial Account with the United States (millions of dollars)
Tableau 3B : Compte financier du Canada avec les États-Unis (millions de dollars)

	1989	1994	2000	2001	2002	2003	
			Total				
Inward	6,243	36,348	46,670	89,138	60,631	35,512	Passif
Outward	-5,647	-19,551	-80,277	-54,393	-52,963	-28,210	Actif
Balance	596	16,797	-33,607	34,745	7,667	7,302	Flux nets
			Direct investment/Investissements directs				
Inward	3,397	10,932	17,368	40,816	24,710	4,370	Passif
Outward	-4,512	-4,592	-34,789	-29,044	-13,967	-6,379	Actif
Balance	-1,115	6,340	-17,421	11,772	10,743	-2,009	Flux nets
			Portfolio investment/Investissement de portefeuille				
Inward	7,405	11,792	25,750	41,853	24,094	13,176	Passif
Outward	-4,693	-1,967	-40,831	-26,929	-27,680	-3,573	Actif
Balance	2,712	9,825	-15,081	14,924	-3,586	9,603	Flux nets
			Portfolio investment in stocks/Investissement de portefeuille en actions				
Inward	4,047	5,977	33,268	7,719	1,223	12,595	Passif
Outward	-3,480	-2,761	-37,630	-23,575	-24,373	1,248	Actif
Balance	567	3,216	-4,362	-15,856	-23,150	13,843	Flux nets
			Other investment/Autres investissements				
Inward	-4,559	13,624	3,553	6,469	11,827	17,966	Passif
Outward	3,558	-12,992	-4,657	1,580	-11,316	-18,258	Actif
Balance	-1,001	632	-1,104	8,049	511	-292	Flux nets

Source: Statistics Canada, Canada's Balance of International Payments, Catalogue no. 67-001

/Statistique Canada, Balance des paiements internationaux du Canada, 67-001-XPB au catalogue.

Note: Please go to <http://www.dfait-maeci.gc.ca/eet/trade/state-of-trade-en.asp> for the full data series of the statistical annex tables.

Note: Pour les séries de données complètes des tableaux de l'annexe statistique, veuillez s'il vous plaît aller à <http://www.dfait-maeci.gc.ca/eet/trade/state-of-trade-fr.asp>